

Zeitschrift: Arbido
Herausgeber: Verein Schweizerischer Archivarinnen und Archivare; Bibliothek Information Schweiz
Band: 18 (2003)
Heft: 6

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

4 Impressum

Dossier «Ticino»

- 5 Alcune considerazioni sul Sistema Bibliotecario Ticinese (SBT)
- 7 Biblioteca cantonale di Lugano
- 9 Biblioteche scolastiche atolli nel mare magnum del sistema
- 10 Il SAV della Biblioteca cantonale di Bellinzona collabora con la RTSI
- 12 La Biblioteca dell'Istituto scolastico di Losone
- 13 Archivi on line: i verbali del Gran Consiglio e la banca dati sulle elezioni cantonali ticinesi
- 14 La Biblioteca Salita dei Frati di Lugano
- 15 Fondation B.IN.G.: Bibliothèque Internationale de Gastronomie
- 17 Bibliomedia e la lettura pubblica nella Svizzera italiana
- 19 Il nuovo Centro di informazione e documentazione statistica CIDS
- 21 Il Servizio Bibliotecario Universitario e il Catalogo delle riviste di interesse scientifico (CRIS)
- 23 Biblioteca Universitaria di Lugano e cooperazione transfrontaliera: l'esperienza di ESSPER
- 24 La guida alle biblioteche della Svizzera italiana: un catalogo della varietà di istituti in Ticino e Grigioni italiano

Tour d'horizon

- 26 News + tips

Stellen

- 29 Stellenangebote / Offres d'emploi
-
- Stellengesuche / Demandes d'emploi

Titelbild**Congresso nazionale BBS**

Bellinzona dal 10 al 13 settembre 2003 ospita il Congresso nazionale dell'Associazione delle biblioteche, delle bibliotecarie e dei bibliotecari svizzeri (BBS). Il Congresso si terrà alla Biblioteca cantonale e all'Espocentro di Bellinzona con la partecipazione di numerosi relatori ed espositori commerciali (mobili, materiale per biblioteche, informatica, ecc.).

Il tema del Congresso: «Qualità in biblioteca»

contact: www.bbs.ch

Benvenuti in Ticino! Bienvenue au Tessin! Willkommen im Tessin!



Peter Wille
Präsident BBS

T

icino: terra di montagne, laghi e palme. Un cantone di 310 000 abitanti, 243 comuni, 3 biblioteche universitarie, 4 biblioteche cantonali, 39 biblioteche comunali e numerose biblioteche specializzate e di scuola media – uno dei pochi cantoni che dispone di una legge delle biblioteche.

Un mondo unico, un'unica lingua, un'unica cultura, ma innegabilmente una parte della Svizzera con molteplici sfaccettature.

Inoltre il Ticino è da sempre anche il paese degli architetti, e troviamo quindi biblioteche che si possono annoverare fra le più belle del nostro paese.

L'ospitalità dei nostri colleghi ticinesi e il loro impegno nell'organizzazione del congresso di quest'anno rivelano l'importanza che attribuiscono alle relazioni con la BBS. Per noi, «gli altri», un viaggio in Ticino rappresenta una buona opportunità per gettare un colpo d'occhio liberatorio di là dalle montagne.

Questa edizione di *Arbido* ci permette di avere una prima impressione su ciò che ci attenderà.

Prendiamoci quindi il tempo per ritrovaci a discutere «sotto le palme», per allargare i nostri orizzonti e per dimostrare a tutti l'importanza e la diversità delle biblioteche svizzere.

Benvenuti in Ticino!

Le Tessin: le pays des montagnes, des lacs et des palmiers. Un canton de 310 000 habitants, 243 communes, 3 bibliothèques universitaires, 4 bibliothèques cantonales, 39 bibliothèques communales et de nombreuses bibliothèques spécialisées et d'école moyenne – et un des rares cantons disposant d'une loi sur les bibliothèques.

Un monde unique, une langue unique et une culture unique, mais quand même indéniablement une partie de la Suisse avec ses multiples facettes.

Et puisque le Tessin est depuis toujours aussi le pays des architectes, on y trouve des bibliothèques qui font partie des plus belles de notre pays.

L'ospitalité de nos collègues tessinois et leur engagement pour l'organisation du congrès de cette année prouvent l'importance qu'ils attribuent à leur relation avec la BBS. Pour nous, les «autres», un voyage au Tessin représente une opportunité idéale pour prendre le temps de jeter un coup d'œil libérateur par dessus les montagnes.

Le présent *Arbido* nous donne une première impression de ce qui nous y attend.

Prenons donc tous le temps de nous retrouver et de discuter «sous les palmiers», d'élargir notre horizon et de démontrer au public l'importance et la diversité des bibliothèques de la Suisse.

Bienvenue au Tessin!

D

as Tessin: Das Land der Berge, Seen und Palmen. Ein Kanton mit 310 000 Einwohnern, 243 Gemeinden, 3 Universitäts-, 4 Kantons-, 39 Gemeinde- und zahlreichen Mittelschul- und Spezialbibliotheken – und einer der wenigen Kantone, die ein eigenes Bibliotheksgesetz haben.

Eine eigene Welt, eine eigene Sprache und eine eigene Kultur, und doch unverkennbar Teil der vielgestaltigen Schweiz.